SONG WORKSHEET NO.014 1枚目 READ・WORDS・GRAMMAR

White Christmas

Bing Crosby ビング・クロスビー

1942 | ジャズ/スタンダード | Lv.2 中2・中3 | 速さ ●○○○○ | 歌いやすさ ●●●●○

MOVIE 公式動画　GUIDE 解説ページ

CLASS _____ NO. _____ NAME _____ DATE _____

FACT FILE この曲のデータ

発売	1942年（デッカ・レコードからシングル）
作詞・作曲	アーヴィング・バーリン
映画	『スイング・ホテル』（原題 Holiday Inn、1942年）
最高位	全米1位（1942年に11週連続）
受賞	アカデミー賞 歌曲賞（第15回）

DID YOU KNOW? へえ！

- シングルとして世界でもっとも売れた曲として、ギネス世界記録にのっています。その数は推計5000万枚以上です。
- 今よく耳にするのは1947年に録音し直された版です。最初の録音の原盤が、何度もくり返し使われていたんでしまったためです。

1 READING 英文を読もう — Dreaming of Snow

"White Christmas" was written by Irving Berlin for the 1942 movie Holiday Inn. Bing Crosby sang it in the movie. In 1942, America was in the middle of World War II. Many young people were far away from their homes and families. The song about a snowy Christmas made them think of home.

The song became a huge hit. It was number one in America for eleven weeks, and it won an Academy Award. Today, it is the best-selling single in the world. Many singers have sung it, but Bing's warm, low voice is still the most famous.

WORDS ***in the middle of*** ～のさなかに ***far away from*** ～から遠くはなれて ***snowy*** 雪の（ふる） ***huge*** とても大きな ***best-selling*** いちばん売れた ***voice*** 声

A. True or False? 本文に合えばT、ちがえばFに○

(1) Bing Crosby wrote the song. T ・ F

(2) The song was in a movie. T ・ F

(3) The song came out after World War II ended. T ・ F

(4) The song won an Academy Award. T ・ F

B. Answer in English. 英語で答えよう

(1) Why did the song mean a lot to people in 1942?

_____

(2) How long was the song number one in America?

_____

2 WORD MATCH Match the words. — 英語と意味を線で結ぼう。歌の中で聞こえたら □ にチェック

☐ dreaming	●	● a 木のてっぺん
☐ white	●	● b きらきら光る
☐ treetops	●	● c 白い
☐ glisten	●	● d 夢見ている
☐ children	●	● e 陽気な・楽しい
☐ sleigh	●	● f 明るい
☐ merry	●	● g そり
☐ bright	●	● h 子どもたち

3 GRAMMAR SPOTLIGHT 文法 — dream of ＋ 名詞 ／ ～ing 「～を夢見る・～を思いえがく」

RULE

dream of のあとには名詞か動詞の ing 形がきます。of は前置詞なので、動詞をそのまま置けません。I'm dreaming of ～ と進行形にすると、「今まさに～を思いうかべている」という気持ちが強く出ます。

主語 ＋ dream of ＋ 名詞

主語 ＋ dream of ＋ 動詞の ing 形（～することを夢見る）

進行形：主語 ＋ be 動詞 ＋ dreaming of ＋ 名詞 / ～ing

I dream of a trip to Hokkaido in winter.
冬の北海道旅行を夢見ている。

She dreams of becoming a doctor.
彼女は医者になることを夢見ている。

I'm dreaming of a long vacation.
長い休みを思いえがいている。

注意 × dream of become ... のように、of のあとに動詞の原形を置くのはまちがい。of のあとは becoming のように ing 形にします。

Let's practice! 練習してみよう

(1) He dreams _____ a big house.

_____

(2) I dream of _____ a famous singer.（be）

_____

(3) 並べかえ：(dreaming / I'm / of / a white Christmas).

_____

(4) 英語にしよう：わたしは海外に住むことを夢見ている。

_____

IN THE SONG

歌い手は、子どものころのような雪のクリスマスを、今まさに思いうかべていると歌います。I'm dreaming of の形がくり返されるので、聞こえたら数えましょう。

歌詞は著作物のため掲載していません。公式の動画・音源でお聞きください。

SONG WORKSHEET NO.014 2枚目 LISTEN・SPEAK・WRITE

White Christmas

Bing Crosby ビング・クロスビー

MOVIE 公式動画

CLASS _____ NO. _____ NAME _____ DATE _____

4 BEFORE LISTENING Talk about yourself. ― 自分のことを英語で

(1) Have you ever seen snow at Christmas?
クリスマスに雪を見たことはある？

(2) What is your favorite winter memory from when you were little?
小さいころの冬の思い出で、好きなものは？

5 WHILE LISTENING Listen and answer. ― 聞きながら

Listened: ☐ 1st ☐ 2nd ☐ 3rd

(1) Check (✓) the words in **2** when you hear them. How many did you hear?
1枚目の 2 の語が聞こえたら ☐ にチェック

____ / 8 WORDS

(2) Is the song fast or slow? Does it make you feel warm, cold, or sleepy?
曲は速い？おそい？どんな気分になる？

(3) Listen for colors. Which color does the singer talk about again and again?
何度も出てくる色は何色？

6 KEY PHRASES Make your own sentence. ― この曲の表現。例文をまねて、自分の文を作ろう

PHRASE 1

dream of ~

～を夢見る・思いえがく

I dream of living near the sea.
私は海の近くに住むことを夢見ています。

YOUR TURN

PHRASE 2

just like ~

ちょうど～のように

This soup tastes just like my grandmother's.
このスープは祖母の味にそっくりです。

YOUR TURN

PHRASE 3

merry and bright

楽しく明るい

I hope your holidays are merry and bright.
楽しく明るい休日になりますように。

YOUR TURN

7 DREAM BINGO 話そう ― Do you dream of ...? とたずね、Yes と答えた人の名前をマスに書こう。1列そろえばビンゴ！

a snowy Christmas NAME	*living abroad* NAME	*becoming a teacher* NAME
meeting a star NAME	*having a dog* NAME	*flying in space* NAME
winning a big game NAME	*a long vacation* NAME	*being rich* NAME

8 WRITE: MY DREAM WINTER 英語で書こう ― あなたが思いえがく理想の冬休みを、英語で5文書こう。

- *I'm dreaming of* _____.
- *I dream of* _____ *with* _____.
- *I hope* _____.
- *I want to go to* _____.
- *When I was little, I* _____.

チャレンジ：遠くの人へ英語でカードを3文書こう。（例：Merry Christmas from Japan!）

CHECK 読めた ☆☆☆☆☆ 聞き取れた ☆☆☆☆☆ 英語で書けた ☆☆☆☆☆ この曲が好き ☆☆☆☆☆

歌詞は著作物のため掲載していません。公式の動画・音源でお聞きください。

FUN PAGE NO.014 3枚目 BONUS・FUN PAGE

White Christmas

Bing Crosby ビング・クロスビー

MOVIE 公式動画

CLASS _____ NO. _____ NAME _____ DATE _____

9 SONG QUIZ

Guess the answer! ― まずは予想で○をつけよう。答えは先生か、解説ページ（QR）で

Q1 Who wrote "White Christmas"?

- (A) Bing Crosby
- (B) Irving Berlin
- (C) Frank Sinatra

Q2 The song was first made famous by a...

- (A) movie
- (B) TV commercial
- (C) video game

Q3 What record does the song hold?

- (A) The longest song
- (B) The oldest song
- (C) The best-selling single

10 WORD SEARCH

Find 10 words! ― かくれた単語をさがそう → ↓

P	K	G	F	S	H	K	A	J	S	K	I
M	R	A	L	B	G	A	H	J	L	T	H
R	U	Y	S	R	H	D	U	L	E	R	J
Y	E	M	D	I	G	R	G	O	I	E	C
T	I	C	G	G	L	E	E	W	G	E	J
T	K	H	W	H	I	A	D	H	H	T	J
A	O	I	B	T	S	M	J	I	H	O	G
N	W	L	R	K	T	I	Y	T	O	P	D
L	E	D	O	A	E	N	B	E	P	S	K
I	A	R	C	L	N	G	H	H	E	D	C
W	G	E	S	A	M	E	R	R	Y	E	I
D	W	N	K	M	S	N	O	W	Y	G	W

- ☐ *dreaming*
- ☐ *glisten*
- ☐ *merry*
- ☐ *huge*
- ☐ *white*
- ☐ *children*
- ☐ *bright*
- ☐ *treetops*
- ☐ *sleigh*
- ☐ *snowy*

11 DID YOU KNOW?

もっとトリビア ― へえ！と思ったら★をぬろう

01 1942年には、黒人音楽のヒットを集めたチャート（ハーレム・ヒット・パレード）でも3週1位に。ビングがこのチャートに入ったのは、これが初めてでした。

へえ度 ☆☆☆

02 1942年に11週も全米1位になったあとも、何年かにわたって、12月になるとまた1位にもどってきました。

へえ度 ☆☆☆

03 映画『スイング・ホテル』の中で最初に人気が出たのは、別の曲「ビー・ケアフル、イッツ・マイ・ハート」でした。この曲はあとから追いぬいたのです。

へえ度 ☆☆☆

04 作ったアーヴィング・バーリンは、今のロシアのあたり（ロシア帝国）で生まれ、子どものころ家族とアメリカにわたってきた移民でした。

へえ度 ☆☆☆

12 MY SONG REVIEW

Be a music critic! ― 音楽ライターになって、この曲をレビューしよう

MY RATING ☆☆☆☆☆ 好きな数だけぬろう

This song makes me feel _____ .

My favorite part is _____ .

I want to recommend this song to _____ ,

because _____ .

DESIGN THE COVER

あなたならどんなジャケットにする？

White Christmas

NO.014 SONG PASSPORT 14 / 100

先生のスタンプ

歌詞は著作物のため掲載していません。公式の動画・音源でお聞きください。

TEACHER'S GUIDE NO.014 先生用ガイド

White Christmas

Bing Crosby ビング・クロスビー

1942 | ジャズ/スタンダード | Lv.2 中2・中3 | 速さ ●○○○○ | 歌いやすさ ●●●●○

MOVIE 公式動画

GUIDE 解説ページ

AIM ねらい

used to（昔は〜だった）と、May＋主語＋動詞の原形（〜でありますように）という願いの文が学べます。dream of ＋名詞の形もサビの柱になっています。

STORY 歌の内容・曲が生まれるまで

子どものころに知っていたような、雪のつもった白いクリスマスをなつかしく思いうかべ、カードを書きながら相手の幸せを願う歌です。

作曲家アーヴィング・バーリンは、祝日ごとにお店を開くホテルが舞台のミュージカル映画『スイング・ホテル』のために、季節の歌をいくつも書きました。その中のクリスマスの歌がこの曲です。歌ったのは、当時アメリカでいちばん人気のあった歌手ビング・クロスビー。1942年、アメリカは第二次世界大戦のさなかで、多くの若者が家族と遠くはなれていました。雪のクリスマスをなつかしむこの歌は、そうした人々の気持ちと重なり、その年の秋から冬にかけて大ヒットしました。

LESSON PLAN 2時間＋おまけで使う場合（めやす）

1時間目 1 音読→TF・英問英答（15分）2 線で結ぶ（5分）3 文法の説明と練習（20分） 最後に動画を1回（5分）

2時間目 4 ペアで伝え合う（5分）5 動画2〜3回（12分）6 自分の文（8分）7 ビンゴ（10分）8 英作文（15分・残りは宿題）

おまけ 9 クイズは授業のはじめの「つかみ」に（3分）。10〜12 は早く終わった生徒・自習・宿題に。

1時間だけなら：1枚目の 1・3 と、2枚目の 5・8。帯活動なら 9 のクイズや 7 のビンゴだけでも盛り上がります。

MODEL 8 の模範解答（例）

I'm dreaming of a quiet winter vacation in the mountains. I want to go to Nagano with my family. I dream of skiing with my cousins every day. When I was little, I made a big snowman there with my grandfather. I hope we can make one again this year.

TIPS 教えるときのメモ

- dream of はつなげて「ドリーモヴ」。of の o は弱く、f は下くちびるに歯を軽くあてて出します。
- **dream of ~**：of の後ろは名詞か動詞の ing 形。ねて見る夢にも、将来の夢やあこがれにも使えます。
- **just like ~**：like は「〜のような」。just をつけると「そっくり同じ」という感じが強まります。
- 歌詞を配る場合は、著作権法第35条（授業での利用）の範囲で先生がご用意ください。

ANSWERS 答え

1 A（T / F）

1 **F** 作ったのはアーヴィング・バーリン。
2 **T** 1942年の映画『スイング・ホテル』。
3 **F** 戦争のさなかの1942年に発表。
4 **T** アカデミー賞の歌曲賞を受賞。

1 B

(1) Because many young people were far away from home, and the song made them think of home.
(2) For eleven weeks.

2 WORD MATCH

dreaming	d	white	c
treetops	a	glisten	b
children	h	sleigh	g
merry	e	bright	f

3 GRAMMAR

(1) of
(2) being
(3) I'm dreaming of a white Christmas.
(4) I dream of living abroad. / I dream of living in another country.

9 SONG QUIZ

1 **B** 作ったのはアーヴィング・バーリン。ビングは歌った人。
2 **A** 1942年の映画『スイング・ホテル』で広く知られた。
3 **C** 世界でもっとも売れたシングルとしてギネス記録に。

10 WORD SEARCH

P	K	G	F	S	H	K	A	J	S	K	I
M	R	A	L	B	G	A	H	J	L	T	H
R	U	Y	S	R	H	D	U	L	E	R	J
Y	E	M	D	I	G	R	G	O	I	E	C
T	I	C	G	G	L	E	E	W	G	E	J
T	K	H	W	H	I	A	D	H	H	T	J
A	O	I	B	T	S	M	J	I	H	O	G
N	W	L	R	K	T	I	Y	T	O	P	D
L	E	D	O	A	E	N	B	E	P	S	K
I	A	R	C	L	N	G	H	H	E	D	C
W	G	E	S	A	M	E	R	R	Y	E	I
D	W	N	K	M	S	N	O	W	Y	G	W

このワークシートは、授業・家庭学習のために自由に印刷・配布できます。